

ORGANITZACIÓ / ORGANIZACIÓN / ORGANIZATION

➤ COMISSIÓ EXECUTIVA / COMISIÓN EJECUTIVA / EXECUTIVE COMMITTEE

Jordi Bellmunt, Alfred Fernández de la Reguera, Jordi Ludevid i Jordi Sardà.

➤ COMITÈ ORGANITZADOR I DE SEGUIMENT / COMITÉ ORGANIZADOR Y DE SEGUIMIENTO / ORGANIZING COMMITTEE

Sara Bartumeus, Enric Batlle, Teresa Bofill i Maria Goula.

➤ COORDINACIÓ / COORDINACIÓN / COORDINATOR

Marina Cervera.

➤ COL-LABORADORS / COLABORADORES / COLLABORATORS

Ma Teresa Manzano, Lisa Gràcia i Bet Plans

IV BIENNIAL EUROPEA DE PAISATGE

Carrer dels Arcs, 1-3
08002 Barcelona - Spain
T. +34 93 552 08 42
F. +34 93 412 23 95
4biennal@coac.net
www.coac.net/landscape

BARCELONA, DEL 22 AL 26 DE MARÇ

UNA NOVA BIENNIAL DE PAISATGE S'ACOSTA

La IV Biennial Europea del Paisatge continua prenent el pols a l'actualitat de la professió.

La seva primera jornada ens aproparà a la realitat del paisatge aproximant-se a l'obra construïda els darrers anys; continua amb la convicció de la utilitat del paper de la teoria i s'endinsa a la segona jornada de la mà de la reflexió liderada per la paisatgista Catherine Mosbach; i finalment es complementa amb un darrer dia que enfoca la mirada crítica i atenta a un territori en transformació.

Es sota el lema Paisatge: producte – producció que es vol posar de manifest de forma pràctica com es veu el paisatge –com a disciplina- des de dins d'Europa i des de fora, analitzant així el seu servei al col·lectiu i la seva consumabilitat com a producte (com a imatge i resultat final) i com a producció (com a procés obert).

La gestió, la recuperació i el consum contemporani de paisatge es debatrà en el marc del del territori de Fürst-Puckler Land promogut per IBA (Internationale Bauausstellung).

THE NEXT BIENNIAL OF LANDSCAPE ARCHITECTURE IS COMING SOON

The Fourth European Biennial of Landscape Architecture continues to keep its finger on the pulse of the profession.

The first day of this year's event will take stock of the current state of landscape architecture by looking at the works constructed in recent years. The second day will be guided by the conviction that theory has a useful role to play, with reflection on this issue led by the landscape architect Catherine Mosbach. The final day will complement the previous two by focusing a careful, critical gaze at an area in the throes of transformation.

The motto Landscape: Product – Production is intended to expose in a practical manner how the landscape is seen as a discipline in Europe and elsewhere by analysing the service it provides to the community and its consumability as a product (as an image and an end result) and as a production (as an ongoing process).

The management, reclaiming and consumption of the landscape today will be debated within the context of the territory of Fürst Puckler Land, developed IBA (Internationale Bauausstellung).

➤ CONSELL DE LA BIENNAL



Col·legi d'Arquitectes de Catalunya



Associació d'Amics de la UPC
UNIVERSITAT POLITÈCNICA DE CATALUNYA



paísatge
UPC master arquitectura del



Col·legi d'Arquitectes de Catalunya Demarcació de Barcelona



Generalitat de Catalunya
Departament de Política Territorial i Obres Públiques



Diputació Barcelona
xarxa de municipis



Àrea Metropolitana de Barcelona
Mancomunitat de Municipis

Ajuntament de Barcelona



fundació caixa d'arquitectes



Parcs i Jardins



CONSTRUMAT
BARCELONA



Fundació Territori i Paisatge
CAIXA CATALUNYA

CoLaboradors

breincopaisatgisme

CONILLAS landscape



Escofet

iGuzzini



museu marítim
Disseny i Realització de Barcelona

PAYSAGE

SANTA & COLE

PROGRAMA



PREMI EUROPEU DE PAISATGE ROSA BARBA
ROSA BARBA EUROPEAN PRIZE



4

BIENNIAL EUROPEA DE PAISATGE

22
DIMECRES
↗ COAC
PLAÇA NOVA 5

23
DIJOUS
↗ ETSAB
AV. DIAGONAL 649

24
DIVENDRES
↗ COAC
PLAÇA NOVA 5

↗ MUSEU MARÍTIM
AV. DE LES DRASSANES 5/N

25
DISSABTE
↗ COAC
PLAÇA NOVA 5

26
DIUMENGE
↗ MUSEU MARÍTIM
AV. DE LES DRASSANES 5/N

20:30 BENVINGUDA I LLIURAMENT DE CREDENCIALS
22:00 BIENNAL INAUGURACIÓ/ INAUGURACIÓN / INAUGURATION
INAUGURACIÓ EXPOSICIONS (Premi Rosa Barba i Fotografia eP)
PRESENTACIÓ DEL CATÀLEG DE LA III BIENNAL

22:30 FI DE FESTA AMB PICA-PICA I MÚSICA EN VIU

09:00 INAUGURACIÓ / INAUGURACIÓN / INAUGURATION
09:30 INTRODUCCIÓ / INTRODUCCIÓN / INTRODUCTION
PREMI EUROPEU DE PAISATGE ROSA BARBA
09:45 FINALISTES:
↗ KUHN TRUNINGER LANDSCHAFTARCHITEKTEN GMBH; Cemetery Extension Weiach, Switzerland.
10:15 ↗ RAVELLAT/RIBAS ARQUITECTES; Projecte d'urbanització del Passeig Garcia Faria, Barcelona.
10:45 [ESMORZAR / PAUSA]
11:30 FINALISTES:
↗ PAYSAGES; Lagunage de Harnes, France.
12:00 ↗ LATITUDE NORD; Landschaftspark Riem, France.
12:30 ↗ TONI GIRONÈS SADERRA; Espai/descobriment de tres forns industrials romans.
13:00 [DINAR]
16:00 OBERTURA TARDA / APERTURA TARDE / AFTERNOON SESSION OPENING
16:15 FINALISTES:
↗ KARRES EN BRANDS; Netherlands.
16:45 ↗ RCR ARANDA PIGEM VILALTA; Parque de Piedra Tosca en Les Preses. Olot
17:15 ↗ ANA KUČAN; Grounds for Ob Rinzi elementary school, Slovenia.
17:45 [DESCANS]
18:00 FINALISTES:
↗ JANSON + WOLFRUM, ARCHITEKTUR+STADTPLANUNG; Scharnhäuser Park, Germany.
18:30 ↗ VETSCH NIPKOW PARTNER AG; Katharina Sulzer-platz, Switzerland.
19:00 CLOENDA
20:00 INAUGURACIÓ EXPOSICIÓ ETSAB. Pica-pica.

09:00 OBERTURA MATÍ / APERTURA MAÑANA / MORNING SESSION OPENING
09:15 PAISATGE/ UN PRODUCTE- UNA PRODUCCIÓ
MASTER D'ARQUITECTURA PAISATGE: JORDI BELLMUNT
CATHERINE MOSBACH, comissària
09:30 PONENT:
↗ VALÉRY DIDELO, arquitecte i crític francès.
10:15 ↗ JÉRÔME BOUTERIN, paisatgista i artista francès.
11:00 [ESMORZAR / PAUSA]
11:30 PONENT:
↗ STIG ANDERSSON, arquitecte danès.
12:15 ↗ CLAUDE FIGUREAU, botànic francès.
13:00 [DINAR]
16:00 OBERTURA TARDA / APERTURA TARDE / AFTERNOON SESSION OPENING
16:15 PONENT:
↗ JULIAN RAXWORTHY, paisatgista australià.
17:00 ↗ HUUB JUURLINK, paisatgista holandès.
17:45 [DESCANS]
18:00 PONENT:
↗ Representant de SANAA: YUMIKO YAMADA
19:45 ↗ PASCAL CONVERT, artista francès.
20:30 CLOENDA

Venda de tickets 15 €

20:00 VISITA LLIURE AL MUSEU MARÍTIM
21:30 BENVINGUDA
22:00 LLIURAMENT DEL PREMI ROSA BARBA. Introducció/Introducción/Introduction. ANUNCI PREMIATS
22:30 SOPAR FRED I FESTA AMB MÚSICA EN VIU

09:00 OBERTURA MATÍ / APERTURA MAÑANA / MORNING SESSION OPENING
09:30 CONDUCTOR DEL DIA
09:45 TERRITORI EUROPEU: IBA- FÜRST-PUCKLER-LAND
PONÈNCIA INICIAL:
↗ ROLF KUHN, Director de l'IBA (Internationale Bauausstellung).
10:30 [ESMORZAR / PAUSA]
11:00 PONENT:
↗ BRIGITTE SCHOLZ, IBA (Internationale Bauausstellung).
11:45 MIRADES DES D'EUROPA
TAULA RODONA: CREUANT EXPERIÈNCIES
12:45 TAULA RODONA: L'ESTAT DE LA DISCIPLINA
13:45 CLAUSURA
14:00 PICA-PICA DE COMIAT

Venda de tickets a la Biennal Europea de Paisatge [Carrer dels Arcs, 1-3]

09:30 OBERTURA MATÍ / APERTURA MAÑANA / OPENING OF THE MORNING SESSION
EXPLICACIÓ A LA SALA D'ACTES DEL MUSEU MARÍTIM SOBRE EL RECORREGUT A REALITZAR
10:30 ITINERARI MARÍTIM AMB BARCA DEL BESOS AL LLOBREGAT